

# SVVK-Hauptversammlung 1971 in Davos = Assemblée générale de la SSMAF 1971 à Davos

Autor(en): [s.n.]

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Schweizerische Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie = Revue technique suisse des mensurations, du génie rural et de la photogrammétrie**

Band (Jahr): **69 (1971)**

Heft 5

PDF erstellt am: **05.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# **SVVK-Hauptversammlung 1971 in Davos**

## **Programm**

*Freitag, 11. Juni 1971*

- 14.00 Uhr Versammlung der Gruppe der Freierwerbenden im Kongreßhaus Davos-Platz.
- 14.00 Uhr Ausflugsprogramm für übrige Mitglieder und Damen: Ausfahrt in die nähere Umgebung von Davos, mit kleinem Imbiß. Besammlung im Kongreßhaus.
- 19.30 Uhr Aperitif in der Halle des Kongreßhauses.
- 20.00 Uhr: Bankett und Abendunterhaltung im Kongreßhaus.

*Samstag, 12. Juni 1971*

- 9.00 Uhr Hauptversammlung des SVVK im Kongreßhaus.
- 12.00 Uhr Abfahrt zur Talstation Brämabüel/Jakobshorn. Besammlung auf dem Parkplatz Kongreßhaus. Fahrt aufs Jakobshorn, einfaches Mittagessen.  
Anschließend Rückfahrt nach Belieben und Schluß der Hauptversammlung.

Die Sektion Graubünden des SVVK freut sich, eine große Zahl von Kollegen mit ihren Damen in Davos begrüßen zu können.

# **Assemblée Générale de la SSMAF 1971 à Davos**

## **Programme**

*Vendredi, 11 juin 1971*

- 14 h Assemblée des groupements patronaux au Kongresshaus de Davos-Platz.
- 14 h Programme d'excursion pour les autres membres et les dames: Promenade dans les environs de Davos, avec petite collation. Départ du Kongresshaus.
- 19 h 30 Apéritif dans le hall du Kongresshaus.
- 20 h Banquet et soirée récréative au Kongresshaus.

*Samedi, 12 juin 1971*

- 9 h Assemblée générale de la SSMAF au Kongresshaus.
- 12 h Départ pour la station de Brämabüel/Jakobshorn, depuis la place de parc du Kongresshaus. Excursion au Jakobshorn, déjeuner simple.  
Retour à son gré et fin de l'Assemblée générale.

La section des Grisons de la SSMAF se réjouit de pouvoir accueillir de nombreux collègues et leurs épouses à Davos.

## Anmeldung

Für die Anmeldung ist der untenstehende Abschnitt abzutrennen und bis *spätestens 1. Juni 1971* an U. Darnuzer, dipl. Ing. ETH, Haus Daniella, 7270 Davos-Platz, einzusenden. Nach Eingang der Anmeldung erfolgt die Zuteilung der Hotels. Jedem Teilnehmer wird ein Situationsplan zugestellt, auf welchem sein Hotel eingezeichnet ist.

### Kosten:

Bankett und Abendunterhaltung	Fr. 35.-
Ausflugsprogramm am Freitagnachmittag	Fr. 5.-
Fahrt Jakobshorn und Mittagessen (Tellerservice)	Fr. 16.-

Hotelkategorien (Preis pro Person für Übernachtungen und Frühstück, alles inbegriffen)

Ia mit Bad	Fr. 37.-	Ib ohne Bad	Fr. 27.-
IIa mit Bad	Fr. 35.-	IIb ohne Bad	Fr. 25.-
IIIa mit Bad	Fr. 29.-	IIIb ohne Bad	Fr. 20.-

Mit den Hotels ist direkt abzurechnen.

..... abtrennen .....

Anmeldung für die Hauptversammlung 1971 des SVVK in Davos

Name, Vorname: .....

Adresse: .....

Telephon: .....

### Anzahl:

..... Bankett und Abendunterhaltung à Fr. 35.-

..... Ausflugsprogramm à Fr. 5.-

..... Fahrt Jakobshorn und Mittagessen à Fr. 16.-

..... Einzelzimmer Kategorie ..... direkt an Hotel zu bezahlen

..... Doppelzimmer Kategorie .....

Eventuelle Reservierung des Zimmers für Donnerstag/Freitag: ja/nein  
Samstag/Sonntag: ja/nein

Ich überweise den Betrag mit gleicher Post auf Postcheckkonto 70-1125, SVVK Sektion Graubünden, Chur.

Datum: .....

Unterschrift: .....

## Inscription

Pour l'inscription, prière de détacher le formulaire ci-dessous et de le retourner *au plus tard pour le 1<sup>er</sup> juin 1971* à U. Darnuzer, ing. dipl. ETH, Haus Daniella, 7270 Davos-Platz. Le nom de l'hôtel sera communiqué dès réception de l'inscription. Un plan, avec indication de la situation de son hôtel, sera envoyé à chaque participant.

### Frais

Banquet et soirée récréative	fr. 35.-
Programme d'excursion du vendredi après-midi	fr. 5.-
Excursion au Jakobshorn et déjeuner (service sur assiette)	fr. 16.-

Catégories d'hôtel (chambre et petit-déjeuner par personne, taxes et service compris)

Ia avec bain	fr. 37.-	Ib sans bain	fr. 27.-
IIa avec bain	fr. 35.-	IIb sans bain	fr. 25.-
IIIa avec bain	fr. 29.-	IIIb sans bain	fr. 20.-

La facture pour la chambre est à régler directement à l'hôtel.

..... à détacher .....

### Inscription pour l'Assemblée générale 1971 de la SSMAF à Davos

Nom, prénom: .....

Adresse: .....

Téléphone: .....

Nombre:

..... Banquet et soirée récréative ..... à fr. 35.-

..... Programme d'excursion ..... à fr. 5.-

..... Excursion au Jakobshorn avec déjeuner ..... à fr. 16.-

..... Chambre à 1 lit catégorie ..... payable directement

..... Chambre à 2 lits catégorie ..... à l'hôtel

Réservation éventuelle d'une chambre pour jeudi/vendredi: oui/non  
samedi/dimanche: oui/non

Par ce même courrier, je verse le montant dû au compte de chèques postaux 70-1125, SVVK Sektion Graubünden, Chur.

Date:

Signature: